

**UCHWAŁA Nr XXIV/138/2012**  
**Rady Miejskiej w Kołaczycach**  
**z dnia 25 lipca 2012 r.**

**RADA MIEJSKA**  
**W KOŁACZYCACH**  
ul. Rynek 1, 38-213 Kołaczyce

w sprawie zmiany uchwały nr XVII/90/2012 z dnia 27 stycznia 2012 r w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Gminy Kołaczyce

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z późn. zm.), art. 230 ust. 6 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240, z późn. zm.)

Rada Miejska w Kołaczycach  
uchwała co następuje:

**§ 1**

W uchwale nr XVII/90/2012 z dnia 27 stycznia 2012 r w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Gminy Kołaczyce, zmienionej uchwałą nr XXIII/137/2012 r , z dnia 27 czerwca 2012 r. w prowadzi się następujące zmiany:

1. Określa się wieloletnią prognozę finansową Gminy Kołaczyce wraz prognozą długu na lata 2012 -2026, w brzmieniu jak w załączniku nr 1 do niniejszej uchwały.

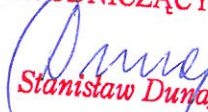
**§ 2**

Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Kołaczyc.

**§ 3**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**PRZEWODNICZĄCY RADY**

  
*Stanisław Dunaj*

## Objaśnienia do zmiany WPF

W związku z wprowadzeniem do wieloletniej prognozy finansowej Gminy Kołaczyce dwóch nowych zadań inwestycyjnych z udziałem środków, o których mowa w art. 5, ust.1, pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych : „**Odbudowa infrastruktury drogowej na terenie gminy Kołaczyce**” i „**Budowa targowiska stałego- „Mój Rynek” w Kołaczycach**” oraz ustaleniem nowych limitów wydatków majątkowych i bieżących dla Projektu „**Budowa targowiska stałego- „Mój Rynek” w Kołaczycach**” wprowadza się do WPF zmiany limitów tych wydatków w latach 2012 - 2018 (poz. 2 i 15 WPF).

Zmiany limitów wydatków majątkowych wystąpią w latach 2012 i 2013, z tego:

- w roku 2012 do kwoty 2.579.652,94 zł
- w roku 2013 do kwoty 1.086.976,00 zł

Natomiast zmiany limitów wydatków bieżących w latach 2014 -2018, z tego:

- w roku 2014 do kwoty 113.988,00 zł
- w roku 2015 do kwoty 114.324,00 zł
- w roku 2016 do kwoty 114.391,00 zł
- w roku 2017 do kwoty 114.736,00 zł
- w roku 2018 do kwoty 115.090,00 zł

Zmian dokonuje się również w poz. 1 WPF , dotyczącej dochodów majątkowych w **wierszu środki UE**, w latach 2012-2013, z tego:

- w roku 2012 zwiększenie o kwotę 578.998,84 zł
- w roku 2013 zwiększenie o kwotę 1.141.579,70 zł

Są to planowane dotacje ze środków o których mowa w art. 5 ust. 1, pkt 2 ustawy o finansach publicznych w latach 2012-2013, na przedsięwzięcia w/w .

Ponadto po przeprowadzeniu szczegółowej analizy planowanych, możliwych do zrealizowania dochodów bieżących w roku 2013, dokonuje się ich zwiększenia o kwotę 100.000,00 zł.

Będą to dochody bieżące z tytułu podatku od nieruchomości oraz czynsze i dzierżawy. Planowane dochody z tytułu podatku od nieruchomości wzrosną w wyniku zmian w ewidencji gruntów polegającej na zmianie użytkowania rolniczego nieruchomości na tereny zabudowane i zurbanizowane. Ponadto Gmina w roku 2011 wydała około 100 decyzji o warunkach zabudowy , a w pierwszym półroczu 2012 roku już 80 decyzji, od powstałych nowych nieruchomości będą wpływy do budżetu z tytułu podatku od nieruchomości od powierzchni budynków.


Planowane zwiększone wpływy z czynszów wystąpią w wyniku wydzierżawienie sieci kanalizacyjnej planowanej do zrealizowania w 2012 r, Zakładowi Gospodarki Komunalnej , Spółka zoo w Kołaczycach.

Dochody przeznacza się w całości na wydatki majątkowe .

W związku z powyższym ulegają zmianie w latach 2012-2013 następujące wskaźniki tj:

- maksymalny dopuszczalny wskaźnik spłaty z art. 243 ufp,
- relacja (Db-Wb+Dsm) /Do, o której mowa w art. 243 ufp
- relacja planowanej łącznej kwoty spłaty zobowiązań do dochodów

**PRZEWODNICZĄCY RADY**

  
Stanisław Dunaj


Lp.	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019
<b>1. Wyszczególnienie</b>								
<b>1. Dochody ogółem</b>	28 689 043,75	26 525 833,00	27 250 977,00	27 211 400,00	27 891 700,00	28 634 000,00	29 303 700,00	30 036 300,00
Dochody bieżące	24 608 551,55	24 025 833,00	24 700 000,00	25 112 500,00	25 740 300,00	26 383 800,00	27 043 400,00	27 719 500,00
w tym: środki z UE*	245 471,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dochody majątkowe, w tym:	4 080 492,20	2 500 000,00	2 550 977,00	2 098 900,00	2 151 400,00	2 250 200,00	2 260 300,00	2 316 800,00
ze sprzedaży majątku	54 291,00	355 000,00	147 762,00	148 000,00	150 122,00	151 375,00	152 600,00	153 900,00
środki z UE*	2 069 606,27	1 445 017,37	732 278,00	625 274,00	0,00	1 107 633,00	0,00	0,00
<b>2. Wydatki ogółem</b>	28 244 192,74	25 059 041,00	26 559 801,00	26 351 644,00	27 040 076,00	28 048 376,00	28 618 076,00	29 250 676,00
Wydatki bieżące	22 820 864,93	20 907 041,00	21 259 801,00	21 517 644,00	21 906 076,00	22 528 376,00	23 058 076,00	23 650 676,00
wydatki bieżące bez wydatków na obsługę długu, w tym:	22 080 864,93	20 317 041,00	20 734 801,00	20 997 644,00	21 406 076,00	22 048 376,00	22 598 076,00	23 200 676,00
na projekty realizowane przy udziale środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2	288 060,51	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
z tytułu poręczeń i gwarancji	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
w tym: gwarancje i poręczenia podlegające wyłączeniu z limitów spłaty zobowiązań z art. 243 ufp/169 sufp	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
wydatki bieżące na obsługę długu	740 000,00	590 000,00	525 000,00	520 000,00	500 000,00	480 000,00	460 000,00	450 000,00
w tym: odsetki i dyskonta	740 000,00	590 000,00	525 000,00	520 000,00	500 000,00	480 000,00	460 000,00	450 000,00
Wydatki majątkowe	5 423 327,81	4 152 000,00	5 300 000,00	4 834 000,00	5 134 000,00	5 520 000,00	5 560 000,00	5 600 000,00
w tym: na projekty realizowane przy udziale środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2	1 425 276,05	2 579 652,94	972 988,00	972 988,00	8 395,00	0,00	0,00	0,00
<b>3. Wynik budżetu</b>	444 851,01	1 466 792,00	691 176,00	859 756,00	851 624,00	585 624,00	685 624,00	785 624,00
<b>4. Dochody bieżące - wydatki bieżące</b>	1 787 686,62	3 118 792,00	3 440 199,00	3 594 856,00	3 834 224,00	3 855 424,00	3 985 324,00	4 068 824,00
<b>Dochody majątkowe - wydatki majątkowe</b>	-1 342 835,61	-1 652 000,00	-2 749 023,00	-2 735 100,00	-2 982 600,00	-3 269 800,00	-3 299 700,00	-3 283 200,00
<b>5. Przychody budżetu</b>	2 088 236,49	1 276 000,00	700 000,00	1 065 000,00	400 000,00	500 000,00	500 000,00	500 000,00
Nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych plus wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ufp, angażowane w budżecie roku bieżącego	311 236,49	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
w tym: na pokrycie deficytu budżetu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Kredyty, pożyczki, sprzedaż papierów wartościowych	1 777 000,00	1 276 000,00	700 000,00	1 065 000,00	400 000,00	500 000,00	500 000,00	500 000,00
w tym: na pokrycie deficytu budżetu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Inne przychody niezwiązane z zaciąganiem długu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
w tym: na pokrycie deficytu budżetu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>6. Rozchody budżetu</b>	2 533 087,50	2 742 792,00	1 391 176,00	1 924 756,00	1 251 624,00	1 085 624,00	1 185 624,00	1 285 624,00
Spłaty rat kapitałowych oraz wykup papierów wartościowych	2 533 087,50	2 742 792,00	1 391 176,00	1 924 756,00	1 251 624,00	1 085 624,00	1 185 624,00	1 285 624,00
w tym: kwota wyliczeń z art. 243 ust. 3 pkt 1 ufp oraz art. 169 ust. 3 sufp przypadająca na dany rok	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Inne rozchody (bez spłaty długu, np. udzielenie pożyczki)	10 773 956,00	9 307 164,00	8 615 988,00	7 756 232,00	6 904 608,00	6 318 984,00	5 633 360,00	4 847 736,00
<b>7. Kwota długu</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
w tym: dług spłacany wydatkami (zobowiązania wymagalne, umowy zaliczane do kategorii kredytów i pożyczek, itp.)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>8. Łączna kwota wyliczeń z art. 170 ust. 3 sufp</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>9. Zadłużenie/dochody ogółem - max 60% z art. 170 sufp (bez wyliczeń)</b>	37,55%	35,09%	31,62%	28,50%	24,76%	22,07%	19,22%	16,14%
<b>9a. Zadłużenie/dochody ogółem - max 60% z art. 170 sufp (po uwzględnieniu wyliczeń)</b>	37,55%	35,09%	31,62%	28,50%	24,76%	22,07%	19,22%	16,14%
<b>10. Planowana łączna kwota spłaty zobowiązań/dochody ogółem - max 15% z art. 169 sufp (bez wyliczeń)</b>	11,41%	12,56%	7,03%	8,98%	6,28%	5,47%	5,62%	5,78%
<b>10a. Planowana łączna kwota spłaty zobowiązań/dochody ogółem - max 15% z art. 169 sufp (po uwzględnieniu wyliczeń)</b>	11,41%	12,56%	7,03%	8,98%	6,28%	5,47%	5,62%	5,78%
<b>11. Kwota zobowiązań przypadających do spłaty w danym roku budżetowym, podlegająca doliczeniu zgodnie z art. 244 ufp (zobowiązania związku współtworzonego przez JST)</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

## WPF

I.p.	Wyszczególnienie	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019
12.	Maksymalny dopuszczalny wskaźnik spłaty z art. 243 ufp Art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. - w ujęciu rocznym	1,01%	1,99%	5,98%	10,90%	13,34%	13,74%	14,01%	14,13%
13.	Relacja planowanej łącznej kwoty spłaty zobowiązań do dochodów (bez wyłączeń)	6,42%	13,10%	13,17%	13,75%	14,29%	13,99%	14,12%	14,06%
13a.	Spełnienie wskaźnika spłaty z art. 243 ufp po uwzględnieniu art. 244 ufp (bez wyłączeń)	11,41%	12,56%	7,03%	8,98%	6,28%	5,47%	5,62%	5,78%
14.	Relacja planowanej łącznej kwoty spłaty zobowiązań do dochodów (po uwzględnieniu wyłączeń)	Nie spełnia art. 243	Nie spełnia art. 243	Nie spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243
14a.	Spełnienie wskaźnika spłaty z art. 243 ufp po uwzględnieniu art. 244 ufp (po uwzględnieniu wyłączeń)	11,41%	12,56%	7,03%	8,98%	6,28%	5,47%	5,62%	5,78%
15.	Informacja z art. 226 ust. 2, tj. wydatki: na wynagrodzenia i składki od nich naliczane związane z funkcjonowaniem organów JST bieżące objęte limitem art. 226 ust. 4 ufp majątkowe objęte limitem art. 226 ust. 4 ufp	Nie spełnia art. 243	Nie spełnia art. 243	Nie spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243
16.	Przeznaczenie nadwyżki w poszczególnych latach objętych prognozą: **	7 525 233,00	7 770 000,00	7 964 250,00	8 163 400,00	8 319 250,00	8 527 250,00	8 740 430,00	8 958 940,00
17.	Wartość przyjętych zobowiązań w tym: od samorządowych samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej	2 473 723,00	2 525 504,00	2 588 641,00	2 653 400,00	2 719 750,00	2 787 750,00	2 857 450,00	2 928 900,00
		0,00	0,00	113 988,00	114 324,00	114 391,00	114 736,00	115 090,00	0,00
		1 425 276,05	2 579 652,94	972 988,00	972 988,00	8 395,00	0,00	0,00	0,00
		444 851,01	1 466 792,00	691 176,00	859 756,00	851 624,00	585 624,00	685 624,00	785 624,00
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

\* środki, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych z 2009 r.

\*\* Przeznaczenie planowanej nadwyżki budżetowej jest szczegółowo opisane w objaśnieniach.

PRZEWODNICZĄCY RADY  
  
 Stanisław Dupała

Lp.	Wyszczególnienie	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026
1.	<b>Dochoły ogółem</b>	30 487 200,00	31 479 400,00	32 250 900,00	32 597 100,00	33 362 100,00	34 146 615,00	34 950 300,00
	Dochoły bieżące	28 412 500,00	29 122 800,00	29 850 900,00	30 597 100,00	31 362 100,00	32 146 615,00	32 950 300,00
	w tym: środki z UE*	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Dochoły majątkowe, w tym:	2 074 700,00	2 356 600,00	2 400 000,00	2 000 000,00	2 000 000,00	2 000 000,00	2 000 000,00
	ze sprzedaży majątku	55 200,00	56 600,00	58 000,00	59 450,00	60 936,00	62 400,00	63 900,00
	środki z UE*	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2.	<b>Wydatki ogółem</b>	30 241 576,00	30 346 776,00	31 118 276,00	31 742 176,00	32 734 776,00	33 619 291,00	34 623 008,00
	Wydatki bieżące	24 441 576,00	24 546 776,00	25 218 276,00	25 892 176,00	26 934 776,00	27 619 291,00	28 623 008,00
	wydatki bieżące bez wydatków na obsługę długu, w tym:	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	na projekty realizowane przy udziale środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	z tytułu poręczeń i gwarancji	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	w tym: gwarancje i poręczenia podlegające wyłączeniu z limitów spłaty zobowiązań z art. 243 ufp/169 sufp	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	wydatki bieżące na obsługę długu	400 000,00	350 000,00	300 000,00	250 000,00	150 000,00	100 000,00	50 000,00
	w tym: odsetki i dyskonto	400 000,00	350 000,00	300 000,00	250 000,00	150 000,00	100 000,00	50 000,00
	Wydatki majątkowe	5 800 000,00	5 800 000,00	5 900 000,00	5 850 000,00	5 800 000,00	6 000 000,00	6 000 000,00
	w tym: na projekty realizowane przy udziale środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
3.	<b>Wynik budżetu</b>	245 624,00	1 132 624,00	1 132 624,00	854 924,00	627 324,00	527 324,00	327 292,00
4.	<b>Dochoły bieżące - wydatki bieżące</b>	3 970 924,00	4 576 024,00	4 632 624,00	4 704 924,00	4 427 324,00	4 527 324,00	4 327 292,00
	<b>Dochoły majątkowe - wydatki majątkowe</b>	-3 725 300,00	-3 443 400,00	-3 500 000,00	-3 850 000,00	-3 800 000,00	-4 000 000,00	-4 000 000,00
5.	<b>Przechoły budżetu</b>	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych plus wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ufp, angażowane w budżecie roku bieżącego	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	w tym: na pokrycie deficytu budżetu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Kredyty, pożyczki, sprzedaż papierów wartościowych	1 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	w tym: na pokrycie deficytu budżetu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Inne przychoły niezwiązane z zaciągnięciem długu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	w tym: na pokrycie deficytu budżetu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6.	<b>Rozchoły budżetu</b>	1 245 624,00	1 132 624,00	1 132 624,00	854 924,00	627 324,00	527 324,00	327 292,00
	Spłaty rat kapitałowych oraz wykup papierów wartościowych	1 245 624,00	1 132 624,00	1 132 624,00	854 924,00	627 324,00	527 324,00	327 292,00
	w tym: kwota wyliczeń z art. 243 ust. 3 pkt 1 ufp oraz art. 169 ust. 3 sufp przypadająca na dany rok	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Inne rozchoły (bez spłaty długu, np. udzielane pożyczki)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
7.	<b>Kwota długu</b>	4 602 112,00	3 469 488,00	2 336 864,00	1 481 940,00	854 616,00	327 292,00	0,00
	w tym: dług spłacany wydatkami (zobowiązania wymagalne, umowy zaliczane do kategorii kredytów i pożyczek, itp.)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
8.	<b>Łączna kwota wyliczeń z art. 170 ust. 3 sufp</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
9.	<b>Zadłużenie/dochoły ogółem - max 60% z art. 170 sufp (bez wyliczeń)</b>	15,10%	11,02%	7,25%	4,55%	2,56%	0,96%	0,00%
9a.	<b>Zadłużenie/dochoły ogółem - max 60% z art. 170 sufp (po uwzględnieniu wyliczeń)</b>	15,10%	11,02%	7,25%	4,55%	2,56%	0,96%	0,00%
10.	<b>Planowana łączna kwota spłaty zobowiązań/dochoły ogółem - max 15% z art. 169 sufp (bez wyliczeń)</b>	5,40%	4,71%	4,44%	3,39%	2,33%	1,84%	1,08%
10a.	<b>Planowana łączna kwota spłaty zobowiązań/dochoły ogółem - max 15% z art. 169 sufp (po uwzględnieniu wyliczeń)</b>	5,40%	4,71%	4,44%	3,39%	2,33%	1,84%	1,08%
11.	<b>Kwota zobowiązań przypadających do spłaty w danym roku budżetowym, podlegająca doliczeniu zgodnie z art. 244 ufp (zobowiązania związku współtworzonego przez JSJ)</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

## WPF

Lp.	Wyszczególnienie	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026
12.	Maksymalny dopuszczalny wskaźnik spłaty z art. 243 ufp Art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. - w ujęciu rocznym Relacja planowanej łącznej kwoty spłaty zobowiązań do dochodów (bez wyłączeń)	14,06% 13,21% 5,40%	13,80% 14,72% 4,71%	14,00% 14,54% 4,44%	14,16% 14,62% 3,39%	14,63% 13,45% 2,33%	14,20% 13,44% 1,84%	13,84% 12,56% 1,08%
13a.	Spełnienie wskaźnika spłaty z art. 243 ufp po uwzględnieniu art. 244 ufp (bez wyłączeń)	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243
14.	Relacja planowanej łącznej kwoty spłaty zobowiązań do dochodów (po uwzględnieniu wyłączeń)	5,40%	4,71%	4,44%	3,39%	2,33%	1,84%	1,08%
14a.	Spełnienie wskaźnika spłaty z art. 243 ufp po uwzględnieniu art. 244 ufp (po uwzględnieniu wyłączeń)	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243	Spełnia art. 243
15.	Informacja z art. 226 ust. 2, tj. wydatki: na wynagrodzenia i składki od nich naliczane związane z funkcjonowaniem organów JST bieżące objęte limitem art. 226 ust. 4 ufp majątkowe objęte limitem art. 226 ust. 4 ufp	9 182 900,00 3 002 200,00 0,00 0,00	9 422 720,00 3 077 300,00 0,00 0,00	9 658 300,00 3 154 300,00 0,00 0,00	9 925 100,00 3 233 200,00 0,00 0,00	10 173 300,00 3 314 100,00 0,00 0,00	10 427 630,00 3 397 000,00 0,00 0,00	10 688 320,00 3 482 000,00 0,00 0,00
16.	Przeznaczenie nadwyżki w poszczególnych latach objętych prognozą: **	245 624,00	1 132 624,00	1 132 624,00	854 924,00	627 333,00	527 324,00	327 292,00
17.	Wartość przejętych zobowiązań w tym: od samorządowych samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

\* środki, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych  
\*\* Przeznaczenie planowanej nadwyżki budżetowej jest szczegółowo opisane

PRZEWODNICZĄCY RADY



Stanisław Dumaj